

DODATOK č. 1
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR – 22VS – 0801 / 0002 / 35

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO : 00686832
konajúci : **PhDr. Juraj Miškov**, minister

v zastúpení²

názov : **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo : Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO : 00002801
DIČ : 2020877749
konajúci : **Ing. Ivan Drobný**, poverený riadením SIEA
na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších doplnkov a zmien
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : **Obec Lodno**
sídlo : 023 34 Lodno 228
Slovenská republika
konajúci : **Alžbeta Suriaková**, starostka obce
IČO : 00314102
banka : Všeobecná úverová banka, a.s.
číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky:xxxxxxxxxxxxxxxxxx
poštová adresa¹ :
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa 3. mája 2010, evidovanej pod číslom: **KaHR-22VS-0801/0002/35** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:
 - 1.1.1 **Príloha č. 2** Zmluvy „**Predmet podpory** „ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.
 - 1.1.2 **Príloha č. 11** Zmluvy „**Rozpočet projektu**“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 11, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento dodatok je uzavretý dňom podpisu obidvoch zmluvných strán a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 5 rovnopisov dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa:

Podpis: **Ing. Ivan Drobný**, poverený riadením SIEA

Podpis: **Ing. Radoslav Tomovčík**, zástupca štatutárneho orgánu
Pečiatka:

Za Prijímateľa v....., dňa:

Podpis: **Alžbeta Suriaková**, starostka obce
Pečiatka:

Prílohy:

Príloha č. 2 Predmet podpory

Príloha č.11 Rozpočet projektu

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia v obci Lodno	
Kód ITMS	25120220002	
Operačný program	Konkurencieschopnosť a hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	ERDF	
Prioritná os	2 Energetika	
Opatrenie	2.2 Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia pre mestá a obce a poskytovanie poradenstva v oblasti energetiky	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Verejná správa	100	Vidiecke oblasti (iné ako horské, ostrovné alebo riedko a veľmi riedko osídlené oblasti)

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Stredné Slovensko
NUTS III	Žilinský kraj
Okres	Kysucké Nové Mesto
Obec	Lodno
Ulica	--
Číslo	--

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Zlepšenie stavu zastaralej a morálne opotrebovanej sústavy verejného osvetlenia a zníženie energetických nákladov
Špecifický cieľ projektu 1	Doplnenie svietidiel a svetelných zdrojov o 42 ks
Špecifický cieľ projektu 2	Dosiahnutie úspory energie vo výške 105,98 GJ/rok
Špecifický cieľ projektu 3	Výmena 87 ks existujúcich svietidiel za svietidlá splňajúce normu STN EN 13201 1-4
Špecifický cieľ projektu 4	Zníženie energetickej náročnosti verejného osvetlenia o 59,32 %

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0,00	2010	87,00	2011
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0,00	2011	105,98	2016

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1.	Aktivita 5: Svietidlá a príslušenstvo	Pocet vymenených svietidiel	počet	87,00

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Aktivita 1: Demontáž starého svetelného miesta	05/2010	04/2011
Aktivita 2: Výložníky	05/2010	04/2011
Aktivita 3: Káble a vodice	05/2010	04/2011
Aktivita 4: Stožiare	05/2010	04/2011
Aktivita 5: Svietidlá a príslušenstvo	05/2010	04/2011
Aktivita 6: Regulácia a riadenie	05/2010	04/2011
Aktivita 7: Rozvádzace	11/2010	04/2011
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	05/2010	04/2011
Publicita a informovanosť	05/2010	04/2011

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
717002 Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	106 230,60	1 499,65	107 730,25	1. Demontáž starého svetelného miesta 2. Výložníky 3. Káble a vodiče 4. Stožiare 5. Svietidlá a príslušenstvo 6. Regulácia a riadenie 7. Rozvádzace
CELKOVO	106 230,60	1 499,65	107 730,25	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Aktivita 1: Demontáž starého svetelného miesta	3 676,33	0,02	3 676,35
2	Aktivita 2: Výložníky	8 349,40	0,01	8 349,41
3	Aktivita 3: Káble a vodice	7 396,09	0,02	7 396,11
4	Aktivita 4: Stožiare	514,61	0,03	514,64
5	Aktivita 5: Svietidlá a príslušenstvo	38 550,93	1 200,47	39 751,40
6	Aktivita 6: Regulácia a riadenie	40 251,92	0,02	40 251,94
7	Aktivita 7: Rozvádzace	7 491,32	299,08	7 790,40
Podporné aktivity				
Riadenie projektu		0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť		0,00	0,00	0,00
CELKOVO		106 230,60	1 499,65	107 730,25

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena		Počet jednotiek	Celkom	Oprávnené výdavky		Neoprávnené výdavky	Intenzita pomoci	NFP		termín realizácie	
			v Eur	v Eur			v Eur	v Eur			v Eur	od	do	
1.	Demontáž pouličného svetidla do výšky 10m, likvidácia	ks	20,71	1 801,42	87	1 801,41	1 801,41	0,01	95,00%	1 711,34	máj 10	apríl 11		
2.	Demontáž 1-ramenného výložníka v pracovnej výške do 10m	ks	21,55	1 874,93	87	1 874,92	1 874,92	0,01	95,00%	1 781,17	máj 10	apríl 11		
3.	Výložník na betónový stožiar 0,5 m, Zn, VB/0,5	ks	29,95	3 785,56	129	3 785,56	3 785,56	0,00	95,00%	3 596,28	máj 10	apríl 11		
4.	Montáž výložníkov do výšky 10 m 3x1,5 s montážou	ks	35,38	4 563,85	129	4 563,84	4 563,84	0,01	95,00%	4 335,65	máj 10	apríl 11		
5.	Kábel silový medený ČYKY-J 3x1,5 s montážou	m	1,12	432,90	387	432,90	432,90	0,00	95,00%	411,26	máj 10	apríl 11		
6.	Kábel silový AYKY-J 4x35 s montážou	m	6,66	53,31	8	53,31	53,31	0,00	95,00%	50,64	máj 10	apríl 11		
7.	Ocelová chránička ø=65mm zinkovaná	m	8,46	59,23	7	59,23	59,23	0,00	95,00%	56,27	máj 10	apríl 11		
8.	Montáž ocelevej chráničky do ø65mm na betónový stožiar so zatiahnutím kábla do 4x35mm	m	5,41	37,90	7	37,90	37,90	0,01	95,00%	36,00	máj 10	apríl 11		
9.	Ukončenie vodičov v rozvádzač. vč. zapojenia a vodičovej koncovky do 2,5 mm ²	ks	1,30	501,98	387	501,96	501,96	0,02	95,00%	476,86	máj 10	apríl 11		
10.	Ukončenie vodičov v rozvádzač. vč. zapojenia a vodičovej koncovky do 16 mm ²	ks	1,58	12,66	8	12,66	12,66	0,01	95,00%	12,02	máj 10	apríl 11		
11.	Svorka izolovaná na vzdušné vedenie	ks	12,41	3 202,22	258	3 202,22	3 202,22	0,00	95,00%	3 042,11	máj 10	apríl 11		
12.	montáž svorky vzdušného vedenia	ks	7,22	1 863,61	258	1 863,60	1 863,60	0,01	95,00%	1 770,42	máj 10	apríl 11		
13.	poistkový komplet na svetidlo	ks	13,54	1 746,94	129	1 746,94	1 746,94	0,00	95,00%	1 659,59	máj 10	apríl 11		
14.	Cestné svetidlo s vysokoucímnym fazetovým optickým systémom n=92%, IP 65, pre sodíkovú vysokolampovú výbojku 50/70 W (dvojbočková trimvka), na výložník/drepek stožiaru f 60/76mm	ks	231,36	29 845,41	129	29 845,41	29 845,41	0,00	95,00%	28 353,14	máj 10	apríl 11		
15.	Príruba pre svetidlo SR ø=60, 76mm	ks	18,05	2 328,75	129	2 328,75	2 328,75	0,00	95,00%	2 212,31	máj 10	apríl 11		
16.	Odborné oskúšanie a kompletizácia svetidla pred osadením	ks	7,62	982,46	129	982,45	982,45	0,01	95,00%	933,33	máj 10	apríl 11		
17.	Montáž pouličného svetidla do 10 m	ks	22,35	2 882,92	129	2 882,92	2 882,92	0,00	95,00%	2 738,77	máj 10	apríl 11		
18.	Montáž poistkového kompletu na svetidlo vzd. Vedenia	ks	7,06	910,30	129	910,29	910,29	0,01	95,00%	864,78	máj 10	apríl 11		

Rozpočet projektu

Príloha č. 11 Zmluvy poskytnutí NFP

19.	Revízia svietidla	ks	9,31	129	1 200,45	0,00	1 200,45	95,00%	0,00	máj 10	apríl 11
	Vysokotlaková sodíková výbojka 70W, 6 500 lm, 16 000 hod, číra, E27, 2000K	ks	12,41	129	1 601,11	1 601,11	0,00	95,00%	1 521,05	máj 10	apríl 11
21.	montáž a zapojenie reulačného a ovládačného modulu	ks	29,90	129	3 857,71	3 857,70	0,01	95,00%	3 664,82	máj 10	apríl 11
22.	oživenie +programovanie regulátora	ks	42,32	129	5 458,82	5 458,81	0,01	95,00%	5 185,87	máj 10	apríl 11
23.	regulačný a ovládači modul	ks	158,01	129	20 383,06	20 383,06	0,00	95,00%	19 363,91	máj 10	apríl 11
24.	Server s GSM modulom	ks	5 586,54	1	5 586,54	5 586,54	0,00	95,00%	5 307,21	máj 10	apríl 11
25.	Management sw pre dohľad a riadenie VO	ks	4 965,81	1	4 965,81	4 965,81	0,00	95,00%	4 717,52	máj 10	apríl 11
26.	Montáž skrinky IPS a SPP 0,	ks	70,53	1	70,53	70,53	0,00	95,00%	67,00	november 10	apríl 11
27.	Pomocné murárske práce pri osadení rozvádzača	hod	14,10	1,5	21,15	21,15	0,00	95,00%	20,09	november 10	apríl 11
28.	Demontáž rozvádzača	ks	135,43	1	135,43	135,43	0,00	95,00%	128,66	november 10	apríl 11
29.	pripojková skriňa SPP 0,na stĺp.3x63A	ks	154,06	1	154,06	154,06	0,00	95,00%	146,36	november 10	apríl 11
30.	Inteligentný Rozvádzač VO s reguláciou a pripojením na diaľkový dispečing s GSM modulom	ks	6 207,27	1	6 207,27	6 207,27	0,00	95,00%	5 896,91	november 10	apríl 11
31.	Montáž a oživenie RVO	ks	902,88	1	902,88	902,88	0,00	95,00%	857,74	november 10	apríl 11
32.	Revízia rozvádzača + revízia správa	ks	299,08	1	299,08	0,00	299,0800	95,00%	0,00	november 10	apríl 11
Celkom					107 730,25	106 230,60	1 499,65		100 919,07	máj 10	apríl 11